MADE IN EUROPE

Vores produkter og råvarer er produceret i Europa.

Vælg kvalitet, spar penge og skån miljøet.

(DK) Brugervejledning

31_20260423_DK

Mini Master

MC 003-2020

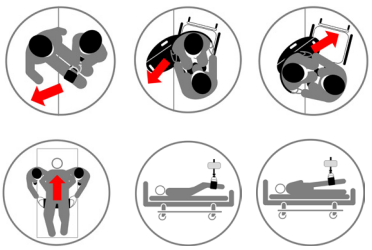
MC 003-2021

MC-003-2022

MC 003-3020

MC 003-3021

MC 003-3022



	REF (Varenr.)	HMI nr.	Navn - Størrelse	UDI-DI/GTIN
◯	MC 003-2020	36416	Mini Master Non-slip – S	05744001973585
◯	MC 003-2021	37424	Mini Master Non-slip – M	05744001971529
◯	MC 003-2022	37425	Mini Master Non-slip – L	05744001972458
◯	MC 003-3020	36417	Mini Master Velour – S	05744001973592
◯	MC 003-3021	37426	Mini Master Velour – M	05744001972465
◯	MC 003-3022	37427	Mini Master Velour – L	05744001973608

Forordning MDR 2017/745 for medicinsk udstyr klasse 1

MD CE

ISO 12 31 15 02

The Original Nordic
Human Handling Concept

Scan Me

Developed & Manufactured by:
master-care.dk

Brugervejledning - Mini Master

Indholdsfortegnelse

Vigtig information inden produktet/-erne tages i brug: . . . . . side 2

Fra siddende til stående stilling – bruger med stabil standfunktion: . . . . . side 3

Flytte bruger højere op i seng: . . . . . side 3

Siddende overflytning fra stol til seng og omvendt: . . . . . side 3

Før ben ind i seng:. . . . . side 4

Tekniske specifikationer . . . . . side 5

Tak for at du har valgt et produkt fra master care A/S.

Vigtig information inden produktet/-erne tages i brug:

Vi anbefaler, at følgende brugervejledning læses grundigt, inden produktet /produkterne tages i brug.

Informationer i denne vejledning gælder for viste produkter forudsat, at der ikke er lavet specialtilpasninger eller modifikationer samt at produkterne bruges på den i brugervejledningen anbefalede måde. Foretager kunden ændringer, reparationer eller bruges produktet i andre kombinationer end hvad master care A/S anbefaler, bortfalder CE-mærkningen og hermed også garantien på produktet fra master care A/S.
Ved tvivl kontakt master care A/S.

MDR (EU) 2017/745:
Produkter i denne brugervejledning lever op til standarderne i Forordningen for medicinsk udstyr MDR (EU) 2017/745 for klasse 1 udstyr og er CE-godkendt herefter.

Erklærede formål for produktet:
Produktet benyttes som guidingsstrop ved fx siddende forflytninger, forflytning fra siddende til stående eller til forflytning af ben ind i seng mm. Produktet giver mulighed for en bedre arbejdsstilling for hjælperen.

Anvendelse af produktet:
Mini Master placeres med anti-skrid siden mod bruger. Kan bruges i situation, hvor rækkeafstand til bruger er for lang for at opnå en optimal arbejdsstilling.

Indikation:
Benyttes til brugere, som grundet fysisk funktionsnedsættelse eller kognitive udfordringer har brug for støtte til at komme til stående fra fx siddende eller som "forlænget arm", hvis bruger skal trækkes længere op i sengen.

Kontraindikation:
Bør ikke bruges som et løftehjælpemiddel men til understøttelse af brugerens egne ressourcer.

Risikovurdering:
Forud for brug bør der laves en risiko- og funktionsvurdering for den aktuelle bruger således, at forflytningen foregår ergonomisk og lovmæssigt forsvarligt.

Kendskab til produktet/forflytning:
Det er vigtigt, at brugere/hjælpere af produkterne har modtaget instruktion i brug af produkterne og har læst brugervejledningen grundigt. master care A/S yder undervisning i brug af produkterne og på vores hjemmeside kan findes vejledninger i brug på langt de fleste produkter.

Produktionsdato og levetid:
Produktets produktionsdato kan ses på produktets label under "LOT" og vises som ÅÅMMDD - fx 251020, som refererer til, at produktet er produceret d. 20. september 2025.
Produktet forventes at have en levetid på 2-5 år ved normal slitage og vask. Produktets levetid afhænger af brug, belastning samt hvordan og hvor ofte produktet vaskes.

Kontrol/Eftersyn:
Produkter bør efterses jævnligt. Produkter, der ikke længere yder tilstrækkelig friktionsnedsættelse til en sundhedsmæssigt forsvarlig forflytning for både hjælper og bruger, bør kasseres. Produkter bør jævnligt efterses, og hvis defekte syninger eller brudte overflader findes, bør produktet kasseres.

Garanti:
master care A/S yder 2 års garanti på materiale- og produktionsfejl, hvis produktet har været anvendt korrekt.

Utilsigtede hændelser og skader ved fejlbrug:
Utilsigtede hændelser bør til en hver tid indberettes til rette nationale kompetente myndighed samt til master care A/S eller dennes distributør.

master care A/S påtager sig intet ansvar for person- eller produktskader, hvis produktet er brugt i strid med det af fabrikanten anførte formål /brug.

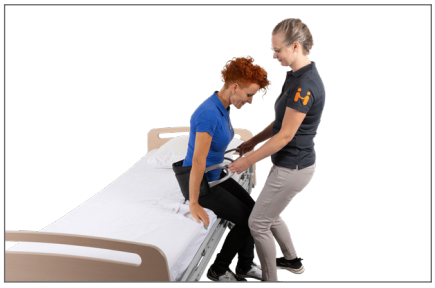
master-care.dk

Brugervejledning - Mini Master

Fra siddende til stående stilling – bruger med stabil standfunktion:

1. Hjælperen stiller sig foran bruger. Brugeren læner sig fremad imens hjælper fører Mini Master ned over brugers haleben med non-slip/velour siden ind mod brugeren.

2. Hjælper bøjer egne ben og kan støtter brugerens ben via egne knæ.



3. Hjælperen trækker i håndtagene på Mini Master og støtter brugeren i at komme til stående stilling ved brug af vægtoverføring.

Flytte bruger højere op i seng:

4. Placer et glidestykke under brugers hoved, skulderparti og evt. bagdel. Bøj brugers ben og før Mini Master ind under brugers sædeparti med non-slip/velour siden mod brugeren.

5. En hjælper på hver side af bruger griber fat i Mini Masterens håndtag. Via vægtoverføring trækker de bruger højere op i sengen. Om muligt støder bruger fra med benene og løfter bagdelen.

6. Fjern Mini Master ved at bøje brugernes ben og trække Mini Master let ned mod brugers knæ. Ved modstand kan brugers bækken roteres for at give plads.

Siddende overflytning fra stol til seng og omvendt:

7. Placer kørestol så tæt på seng som muligt. Placer evt. Master Glide glidebræt under brugers ene balle.

8. Placer Mini Master med non-slip/velour siden ind mod brugers haleben.

9. Hjælper holder i håndtagene på Mini Master. Ved brug af vægtoverføring støtter hjælper brugeren i at komme frem og op under forflytnigen.

master-care.dk

Brugervejledning - Mini Master

Før ben ind i seng:

10. Bøj ned i benene og placer Mini Master med non-slip/velour siden op mod brugers ben. Med strakte arme strækker hjælper sine ben, hvorved brugers ben føres op til madrasniveau.

11. Mens bruger selv drejer sig ind i seng evt med glidestof under den ene balle, fører hjælper brugers ben ind i sengen. Et stykke glidestof på madraskanten kan minimere friktionen.

12. Hvis bruger har tunge ben, anbefales det kun at forflytte ét ben op i sengen ad gangen. Kan bruger selv flytte det ene ben op i sengen, placeres bruger, så det aktive ben føres op i sengen først. Placer Mini Master under det yderste ben.

Brugervejledning - Mini Master

Tekniske specifikationer

ISO klassificering:
ISO 12952-1:2015
Tekstiler - Vurdering af sengeudstyrs antændelighed
- Del 1: glødende cigaret.

REF - Navn	Størrelse:	Antal håndtag:	SWL:	Produktvægt:
MC 003-2020 Mini Master Non-slip - S	L 50 x B 22 cm	4	200 kg	0,36 kg
MC 003-2021 Mini Master Non-slip - M	L 60 x B 22 cm	4	200 kg	0,44 kg
MC 003-2022 Mini Master Non-slip - L	L 70 x B 22 cm	4	200 kg	0,54 kg
MC 003-3020 Mini Master Velour - S	L 50 x B 22 cm	4	200 kg	0,36 kg
MC 003-3021 Mini Master Velour - M	L 60 x B 22 cm	4	200 kg	0,39 kg
MC 003-3022 Mini Master Velour - L	L 70 x B 22 cm	4	200 kg	0,43 kg

Materialer:
Polyester, Polyurethan, Nylon og Polyethylen.

ADVARSLER

Efterlad aldrig bruger på produktet på sengekanten.

Efterlad aldrig produktet liggende på gulvet.

Sørg altid for, at brugeren ikke hænger fast i stropperne.

Sørg for, at alle relevante bremser er låst, inden forflytning foretages.

CE-mærkning:
Produkterne er godkendt i henhold til gældende forordning for CE-mærkning og lever op til Forordning MDR (EU) 2017/745 for Medicinsk Udstyr, klasse 1.

Brugervægt (SWL - safe working load):
Anbefalet max. brugervægt: 200 kg

Vask:
Dette produkt kan vaskes i vaskemaskine ved max. 40 °C.
Lavere vaskegrader vil forlænge levetiden væsentligt.

Vaskemidlets pH værdi:
pH værdi for vaskemiddel / desinfektionsmiddel mellem pH 5 - 9.

Skyllemiddel:
Der må ikke anvendes skyllemiddel, da dette forringer glideegenskaberne væsentligt.

Tørretumbling:
Dette produkt må kun tørretumbles skånsomt og ved max. 40 °C.
Lufttørring forlænger levetiden væsentligt.

Overfladisk rengøring:
Dette produkt kan rengøres overfladisk med klud og sæbe.

Desinficering:
Dette produkt tåler overtørring med alkoholholdige desinficeringsblandinger mellem pH 5-9.

Strygning:
Tåler ikke strygning

Kemisk rensning:
Tåler ikke rensning.

Blegning:
Tåler ikke blegning.

Eftersyn:
Produktet skal kontrolleres jævnlig og gerne inden hver brug. Kontroller, at der ikke er skader på stof, stropper, sømme mm.
Har produktet lav friktion eller på anden vis er i stykker, skal produktet kasseres.

Brugervejledning:
Læs denne brugervejledning nøje inden ibrugtagning.

Bortskaffelse:
Sørg altid for at bortskaffe efter gældende regler.

For mere information, videoer
Quick Guide mm.,
se www.master-care.dk

Find os på:

master-care.dk

mastercare HUMAN HANDLING CONCEPT
We support the Sustainable Development Goals | SUSTAINABLE DEVELOPMENT GOALS

(DK) Vi tager forbehold for evt. trykfejl og mangler.

master care A/S, Sofienlystvej 3, 8340 Malling, Danmark
Tlf. +45 86 93 85 85, E-mail: info@master-care.dk